

WINONA

ELEMENTARY SCHOOL

Every Kid
Every Day

ENERO 2021



P.A.W.S

PERSONAL
BEST

ACHIEVE

WISE
CHOICES

SAFETY

ATTENDANCE
970.613.7111

OFFICE
970.613.7100

WINONA
ELEMENTARY
SCHOOL

201 S. BOISE AVE.
LOVELAND, CO
80537



Mensaje de la directora

Queridos familias de Winona,

¡Feliz año nuevo! Estamos emocionados de tener a sus hijos en la escuela de nuevo y aprendiendo en nuestras aulas. Gracias otra vez por el apoyo que nos han mostrado durante nuestro tiempo del aprendizaje remoto. Nuestros niveles de compromiso eran altos, y estudiantes estaban trabajando duro para mostrarnos lo que saben.



Este mes vamos a tener nuestros exámenes de medio año en la escuela para los de primero a quinto grado. Los estudiantes recibirán los exámenes en matemáticas y lectura, y los resultados estarán compartidos con ustedes al final del periodo de exámenes. Estamos esperando que podamos utilizar esta información para guiar nuestras lecciones durante el segundo semestre de escuela. Las maestras les avisarán en qué día tienen exámenes para animarles a sus hijos para seguir adelante y dar su mejor esfuerzo.

Quisiéramos invitarles a participar en nuestra reunión del compromiso entre la comunidad y la escuela el día jueves, 14 de enero de 6:00-7:00pm. También mandaremos un papelito con el código de la reunión que puedan utilizar para entrar en la reunión virtual.

Ya sabía que las fuentes de fondos federales, estatales, y locales para las escuelas del distrito de Thompson están basadas en el número de estudiantes elegibles para el almuerzo gratis o reducido? Cuando aplican para los servicios de comidas gratis o reducidos, su escuela está elegida para fondos adicionales que son importantes para mantener programas escolares útiles y servicios para su familia.

Y, también aparte de los beneficios de comida, familias que califican para las comidas reducidas o gratis están elegibles para otros beneficios, incluyendo cuotas gratis o reducidas, apoyo de tecnología y acceso a internet, y asistencia con costos para un número de programas escolares como atléticas y actividades antes/ después de la escuela.

Si cree que es elegible para recibir almuerzos gratis o reducidos, es importante que completen la aplicación [aquí](#). Personal del equipo del compromiso entre la comunidad y escuela puede asistir con la aplicación por teléfono, en una reunión en línea, o en persona en el [Centro Familiar en Stansberry](#).

<http://www.thompsonschoools.org/winona>

Mensaje de la directora

Se puede leer más sobre cómo califican para los beneficios aquí.

[Letter to Households - Spanish.pdf](#)

Aquí hay algunos recordatorios para mantener a nuestros estudiantes y personal seguro en la escuela.

- Por favor estén seguros que su estudiante venga a la escuela cada día con su mascarilla puesta y que traigan una botella de agua.
- Mientras esté cerca de la escuela, pongan su mascarilla por favor.
- Por favor tomen la temperatura de su hijo cada día antes de llegar a la escuela.
- Si su hijo tiene alguna de los siguientes síntomas, por favor no los manden a la escuela:

Síntomas:

- Fiebre o escalofríos
- Tos
- Dificultad para respirar (sentir que le falta el aire)
- Fatiga
- Dolores musculares y corporales
- Dolor de cabeza
- Pérdida reciente del olfato o el gusto
- Dolor de garganta
- Congestión o moqueo
- Náuseas o vómitos
- Diarrea



Mensaje de la directora

Cuando pueden regresar: Una prueba negativo de COVID-19 o se quedaron en la casa por 10 días después del primer día de síntomas O en la casa dos días en un resultado de un nuevo síntoma mayor que se ha resuelto completamente en 24 horas y se quedó resuelto por otro 24 horas o una nueva síntoma menor que persiste por menos de 48 horas. Siempre quedarse en la casa por 10 días después de una pérdida del olfato o el gusto.

En Winona queremos proveer un ambiente de aprendizaje positivo, seguro, y previsible para su hijo que está enfocado en CADA NIÑO, CADA DÍA!! Por favor comuníquese con nuestra oficina con preguntas o sugerencias que tenga! Esperamos nuestra colaboración con cada una de nuestras familias aquí en Winona!

[Kim Tymkowych](#)

Directora de Primaria de Winona



GUARDA LA FECHA! El reto de 5210+ empieza el 1 de febrero! Este año, el reto será digital entonces estén atentos por un correo electrónico de nuestra escuela! El reto está designado para traer conciencia a los cinco hábitos saludables que nos ayudan para ser la mejor versión de nosotros mismos. Durante el mes de febrero, su estudiante puede ver su progreso en la hoja de registro de estudiantes. Al final del mes, si su estudiante puede marcar 80 o más cajas, el/ella recibirá una playera especial de Winona 5210+! Escuelas con la mayor participación pueden recibir dinero de UCHealth para avanzar sus iniciativas escolares saludables! Gracias por unirse con nosotros en el reto de 5210+! Manden un correo a Sra. Kurabinski (paula.kurabinski@thompsonschoools.org) con preguntas que tengan!

Reunión de FSCP 14 de enero



WINONA ELEMENTARY

Join Us for Round 3

Family, School, Community Partnership Night
Staff and Families will participate in discussion around supporting our kids with how to regulate their strong feelings and emotions.

Date: January 14th
Time: 6:00 pm - 7:00 pm
Location: Google Meet

Join by our link or scan the QR code.



meet.google.com/fzb-nnpj-sdt



Fechas y eventos por venir

Enero

14 - Reunión de FSCP 6-7pm

18- No Hay Escuela - Día Feriado de Martin Luther King JR.

Recordatorio de Receso

Mientras viene el tiempo frío, quisiéramos recordarles la importancia de poner ropa para el frío. Nuestra meta es que todos vayan afuera para el receso cuando sea posible. Estudiantes deberían venir a la escuela con una chamarra, guantes, gorra, botas, etc...

Por favor hablen con su hijo sobre la importancia de poner su chamarra cuando salgan al receso.
¡Apreciamos su cooperación!



Capacitación de Amor y Logico para las Familias

Haga clic en el enlace para registrarse para la capacitación de amor y lógico el 12 de enero.

<https://events.loveandlogic.com/>

Proveeremos soluciones a los retos enfrentando a las familias ahora incluyendo:

- Como es para ser un padre durante la época de COVID-19
- Ayudando a su hijo con ansiedad, depresión, preocupación y estrés
- Ayudando a su hijo para mantenerse motivado durante escuela virtual
- Manejando los comportamientos desafiantes
- Efectos de largo plazo de varios estrategias para ser un/a padre



Helpful Resources

Resources/Recursos:

Do you qualify for Free & Reduced meals/¿Calificas para comida gratis o reducidas?

- [Free & Reduced English Household Verification](#)
- [Free & Reduced Spanish Household Verification](#)

Need Internet/Necesita Internet?

- [Internet Request Form](#)

Need Clothing/¿Necesita ropa?

- [Clothing Closet Form](#)

The Family Center / Centro para las Familias

- family-center@thompsonschoools.org

El nuevo centro familiar en la primaria Stansberry YA ESTÁ ABIERTO

Ya está abierto



Centro para Familias • Trung tâm gia nh • 家庭住所

EN EL CENTRO DE EDUCACIÓN TEMPRANA EN STANSBERRY

Centro para las Familias

407 E. 42nd St., Loveland

thompsonschoools.org/familycenter

El centro para las familias es un lugar donde las familias de TSD pueden encontrar todo lo que necesitan y pueden recibir ayuda con sus preguntas sobre la escuela y recursos de la comunidad

Ofrecemos los siguientes servicios:

Conexiones a recursos que ofrece la comunidad

Computadoras con acceso a internet

Una biblioteca de préstamos para las familias

Oportunidades de educación para las familias

Despensa de alimentos y necesidades básicas

Personal bilingüe disponible



¡HAGA SU CITA HOY!

Por teléfono: 970-613-6808

Email: family-center@thompsonschoools.org

En líena: www.thompsonschoools.org/familycenter

